

Letteratura Paolina

Faccio seguito a quanto già presentato in «Orientamenti Bibliografici» n. 13 (1997). Mi limiterò alle *introduzioni* e alla *lettera ai Romani* e alla *bibliografia* comparsa in italiano. Per le introduzioni offro un elenco in ordine alfabetico di autore con un commento di orientamento, dove giudico necessario, mentre per la lettera ai Romani presento qualche linea orientativa alla fine dell'elenco.

1. *Introduzioni e teologia di Paolo*

G. Barbaglio, *La teologia di Paolo. Abbozzi in forma epistolare*, EDB, Bologna 1999, pp. 784, euro 43,38: l'A. mette a frutto la sua esegesi delle lettere di Paolo per questa singolare impresa di presentare la teologia delle singole lettere o singoli gruppi di lettere, concludendo con una visione di insieme metodologico-teologica, che ragguaglia anche sulle Teologie generali di Paolo a partire da F. Prat.

C.K. Barrett, *La teologia di San Paolo. Introduzione al pensiero dell'apostolo*, San Paolo, Cinisello B. 1996, pp. 263, euro 14,46: una presentazione succinta, molto ricca anche se risente talora della sua confessione metodista.

M.F. Baslez, *Paolo di Tarso. L'apostolo delle genti*, SEI, Torino 1993 (or. 1991), pp. X - 308, euro 15,49: l'autrice, professoressa all'*Ecole normale superieur* di Parigi, specialista di religioni orientali nel mondo greco-romano scrive un libro di alto profilo scientifico, avvincente, munita di una conoscenza insuperabile del mondo giuridico economico e politico greco-romano, con cui illumina la figura e la vicenda di Paolo.

J. Becker, *Paolo l'apostolo dei popoli*, Queriniana, Brescia 1996, pp. 480, euro 38,73: una monografia solida ed originale, ma di non facile lettura. Presenta la biografia di Paolo, nel corso della quale inserisce anche la sua letteratura epistolare e la sua teologia (della croce).

G. Biguzzi, *Paolo comunicatore alla luce della cultura di comunicazione*, Paoline, Milano 1999, pp. 96, euro 7,23: il titolo dice chiaramente l'intenzione dell'autore; **Id.**, *Velo e silenzio. Paolo e la donna in 1Cor 11,2-16 e 14,33b-36* (ABI - SRB, 37), EDB, Bologna 2001, pp. 200, euro 19,11: un saggio brillante, erudito e attuale su due testi di Paolo che riguardano l'uno (1Cor 11,2-16) e l'altro (14,33b-36) due fenomeni di costume: velo e silenzio. Viene ricostruito per ognuno dei due problemi con tutti i suoi elementi e le sue svariate soluzioni, offrendo alla fine una visione culturale, intelligente e fondata per la donna cristiana d'oggi.

S. Cipriani, *Il messaggio spirituale di san Paolo* (meditazioni), Ancora, Milano 2001², pp. 176, euro 12,39: brevi meditazioni di carattere popolare.

P. Dreyfus, *Paolo di Tarso*, Piemme, Casale M. 2000², pp. 446, euro 17,55: buona documentazione degli ambienti anche geografici attraverso cui è passato Paolo, facendo rivivere la sua vicenda come in un reportage.

J.D. Dunn, *La teologia dell'apostolo Paolo*, Paideia, Brescia 1999, pp. 760, euro 66,62: è la migliore e più ampia delle teologie paoline apparse ultimamente.

J. Dupont, *Il testamento pastorale di San Paolo. Il discorso a Mileto*, San Paolo, Cinisello B. 1992², pp. 544, euro 15,49: un lontano corso di aggiornamento per il clero, che viene riedito. Vi si uniscono in armonia la serietà esegetica, la profondità spirituale e l'attenzione pastorale. Raccomandabile!

R. Fabris, *La tradizione paolina*, EDB, Bologna 1995, pp. 296, euro 18,59: è una

introduzione alle lettere Deuteropaoline; **Id.**, *Paolo, l'apostolo delle genti*, Paoline, Milano 1997, pp. 624, euro 20,65: una poderosa monografia molto documentata sulla vita di Paolo, letta linearmente seguendo la sua missione, qualcosa delle sue lettere (quella ai Romani) e due capitoli sul suo enorme influsso nella storia della chiesa (quest'ultima è la parte più nuova).

G. Gamba, *Il 'carteggio' tra L. Anneo Seneca e l'apostolo Paolo. Proposta per una sua lettura contestuale*, LAS, Roma 2001, pp. 264, euro 15,49: è un apocrifo o vi è qualche tradizione storica?

J. Gnilka, *Paolo di Tarso. Apostolo e testimone*, Paideia, Brescia 1998, pp. 432, euro 34,08: accurata, documentata e ben esposta la vita, la missione e la testimonianza di Paolo.

M. Grant, *San Paolo*, Bompiani, Milano 1997, pp. 254, euro 7,23: riedizione di un'opera già uscita nel 1986 (or. 1976); la vita di Paolo è descritta in forma piana fondandosi sulle fonti primarie (*Atti e Lettere*) e collocandole nel loro ambiente storico.

G.F. Hawthorne - R.C. Martin - D. Reid (curr.), *Dizionario di Paolo e delle sue lettere*, San Paolo, Cinisello B. 2000, pp. 1884, euro 61,97: ottimo testo di riferimento per tutte le questioni critiche, letterarie e teologiche esposte da specialisti; un suggello di serietà scientifica è anche il curatore dell'edizione italiana, un noto specialista di Paolo, Romano Penna.

H. Hübner, *La legge in Paolo. Contributo allo sviluppo della teologia paolina*, Paideia, Brescia 1995, pp. 304, euro 24,78: vi espone la sua tesi dell'evoluzione di Paolo nei confronti della Legge; **Id.**, *Teologia biblica del Nuovo Testamento. Vol. 2: La teologia di Paolo*, Paideia, Brescia 1999, pp. 520, euro 44,41: il punto di vista è quello del *Vetus Testamentum in novo receptum*, mentre il principio ermeneutico è quello esistenziale di tradizione bultmanniana; per l'analisi delle singole lettere il metodo strutturale. Si inquadra in un progetto globale di teologia biblica, ove predomina Paolo.

S. Legasse, *Paolo apostolo. Biografia critica*, Città Nuova, Roma 1994, pp. 312, euro 21,69: altamente scientifico, puntigliosamente critico, ma freddo.

A. Omodeo, *Storia delle origini cristiane. Vol 2: Paolo di Tarso, apostolo delle genti*, Il Mulino, Bologna 2000, pp. 454, euro 51,65: riedizione dell'opera di uno storico liberale di valore (? 1946) di cui si stanno ripubblicando tutte le opere.

R. Penna, *L'apostolo Paolo. Studi di esegesi e teologia*, San Paolo, Cinisello B. 1991, pp. 712, euro 20,65: sono saggi di carattere esegetico e teologico di alto livello, tanto che sono stati tradotti anche in inglese. La maggior parte riguardano la Lettera ai Romani; **Id.**, *Paolo di Tarso. Un cristianesimo possibile*, San Paolo, Cinisello B. 2000³, pp. 190, euro 11,36: un libro divulgativo sulla vita e la teologia di Paolo.

A. Pitta, *Il paradosso della croce. Saggi di teologia paolina*, Piemme, Casale M. 1998, pp. 478, euro 23,24.

J.M. Poffet, *Paolo di Tarso*, San Paolo, Cinisello B. 2002, pp. 120, euro 8,26: popolare.

J. Sanchez Bosch, *Scritti paolini*, Paideia, Brescia 2001, pp. 448, euro 35,64: una introduzione poderosa alla letteratura paolina, scritta da uno dei migliori specialisti di Paolo, che costituisce anche una specie di esegesi talora puntigliosa delle lettere.

E.P. Sanders, *San Paolo*, Il Melangolo, Genova 1997, pp. 144, euro 11,36: un piccolo libro di alta divulgazione sulla vita e il pensiero di Paolo, scritto da uno specialista che ha dato una svolta alla teologia contemporanea di Paolo.

H. Schlier, *Linee fondamentali di una teologia paolina*, Queriniana, Brescia 1995³, pp. 208, euro 14,46: una teologia incompiuta, ma quello che è scritto è un'ottima sintesi di lunghi studi esegetici dell'Autore.

K. Stendahl, *Paolo tra ebrei e pagani*, Claudiana, Torino 1995, pp. 165, euro 9,81: sono due saggi acutissimi del noto esegeta, già professore ad Harvard, critici anche nei confronti del luteranesimo che lui professa, di cui il primo "L'apostolo Paolo e la coscienza introspettiva dell'Occidente" è il più geniale.

T. Wright, *Che cosa ha veramente detto Paolo*, Claudiana, Torino 1999, pp. 231, euro 14,97: popolare e conservatore, ma geniale.

2. Lettera ai Romani

G. Agamben, *Il tempo che resta. Un commento alla Lettera ai Romani*, Bollati Boringhieri, Torino 2000, pp. 177, euro 18,08.

J.N. Aletti, *La lettera ai Romani e la giustizia di Dio*, Borla, Roma 1997, pp. 304, euro 20,65.

C.E. Cranfield, *La lettera di Paolo ai Romani (capitoli 1-8)*, Claudiana, Torino 1998, pp. 264, euro 18,59; *(capitoli 9-16)*, 2000, pp. 256, euro 17,56.

J.A. Fitzmyer, *Lettera ai Romani. Commentario critico-teologico*, Piemme, Casale M. 1999, pp. 928, euro 61,97.

J.P. Lemonon - P. Surgy - M. Carrez, *Lettere di Paolo. Vol 1: Romani, 1-2Corinzi, Galati*, San Paolo, Cinisello B. 1999, pp. 560, euro 30,98.

M. Lutero, *Lezioni sulla Lettera ai Romani*, voll. 1-2, Marietti, Genova 1991-1992; I vol., pp. 362, euro 28,40; II vol., pp. X-351, euro 25,82.

A. Pitta, *La lettera ai Romani*, Paoline, Milano 2001, pp. 640, euro 30,99.

A. Sacchi, *Lettera ai Romani*, Città Nuova, Roma 2000, pp. 248, euro 16,52.

G. Segalla, *Lettera ai Romani. Traduzione strutturata (Sussidi Biblici, 69)*, Ed. San Lorenzo, Reggio Emilia 1999, pp. 89, euro 9,30.

P. Stuhlmacher, *La lettera ai Romani*, Paideia, Brescia 2002, pp. 320, euro 27,00.

J. Taubes, *La teologia politica di san Paolo. Lezioni tenute dal 23 al 27 febbraio 1987 ad Heidelberg*, Adelphi, Milano 1997, pp. 240, euro 24,78.

Tommaso d'Aquino, *Commento alla Lettera ai Romani*, voll. 1-2, Città Nuova, Roma 1994; I vol. pp. 400, euro 21,69; II vol., pp. 288, euro 15,49.

D. Zeller, *La lettera ai Romani*, Morcelliana, Brescia 1998, pp. 464, euro 25,82.

Veri e propri commenti della lettera ai Romani sono quelli di Cranfield, Fitzmyer, Lemonon, Pitta, Sacchi, Stuhlmacher, Zeller. Di questi i più accessibili per un primo approccio sono quelli di Sacchi e Lemonon - Surgy - Carrez; su uno scalino più alto si colloca il primo vero grande commento di un italiano, A. Pitta (introduzione

metodologica, conclusione teologica e commento esegetico molto ampio utilizzando il metodo storico-critico e retorico); il commento di Fitzmyer è di alto livello per la parte filologica, critica e l'ambientazione storico-religiosa, meno sotto il profilo ermeneutico; Cranfield è la traduzione di un classico (edizione ridotta del commento scientifico apparso in ICC), insuperabile sotto il profilo storico-critico. Sthulmacher e Zeller sono grandi commenti, l'uno di un protestante equilibrato e l'altro di un cattolico, ambedue solidi.

Famosi commenti della grande storia passata, tradotti e commentati, sono quelli di *Tommaso d'Aquino* e di *Lutero* (che non è un vero commento ma una serie di lezioni), di cui un'ottima introduzione e traduzione di F. Buzzi era già stata segnalata in «Orientamenti bibliografici» n. 13.

Agamben e *Taubes* sono due saggi estemporanei sulla Lettera ai Romani, scritti da due autori di estrazione ebraica, con grande acutezza e brillantezza. Il primo è un seminario su *Rm* 1,1, cioè sul primo versetto, evidenziando il tempo messianico qualitativamente diverso dal tempo profano; in questo tempo (messianico) si ha un'inversione del rapporto fra passato e futuro, tra memoria e speranza; il tempo "di ora" è il tempo fra la risurrezione di Gesù e l'*eschaton* apocalittico; nel dialogo scientifico si confronta con Benjamin, Schmitt, Kafka e Scholen, assumendo da loro le domande da porre al testo. Il secondo nasce pure da una breve serie di lezioni (23-27 febbraio 1987) tenute ad Heidelberg, le ultime della sua vita, in cui sintetizza in modo brillante il suo pensiero, nel confronto in particolare con C. Schmitt. Nel leggere le grandi tematiche della Lettera ai Romani rivela una erudizione filosofica e teologia sbalorditiva; dà giudizi brevi e taglienti che sono come lampi che illuminano tutto un panorama, mettendo in luce la diversità della tradizione ebraica da quella cristiana e cattolica.

Infine la monografia di *Aletti* è un saggio di analisi retorico-teologica, in cui cerca di entrare nella logica di Paolo che vuol difendere la giustizia di Dio.

Prof. Giuseppe Segalla